

NAŘÍZENÍ KOMISE V PŘENESENÉ PRAVOMOCI (EU) 2021/95,**ze dne 28. ledna 2021,****kterým se mění nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2020/592 o dočasných mimořádných opatřeních odchylovajících se od některých ustanovení nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1308/2013 za účelem řešení narušení trhu v odvětví ovoce a zeleniny a v odvětví vína způsobeného pandemií COVID-19 a opatřeními s ní spojenými**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1308/2013 ze dne 17. prosince 2013, kterým se stanoví společná organizace trhů se zemědělskými produkty a zrušují nařízení Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 ⁽¹⁾, a zejména na čl. 219 odst. 1 ve spojení s článkem 228 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2020/592 ⁽²⁾ zavedlo řadu odchylek od stávajících pravidel, mimo jiné i v odvětví vína, jejichž cílem bylo poskytnout hospodářským subjektům v odvětví vína určitou úlevu a pomoci jim vyrovnat se s dopadem pandemie COVID-19. Navzdory užitečnosti těchto opatření se však trhu s vínem nepodařilo obnovit rovnováhu mezi nabídkou a poptávkou a vzhledem k probíhající pandemii se neočekává, že by jí v krátkodobém až střednědobém horizontu znovu nabyl.
- (2) Opatření přijatá za účelem zvládnutí pandemie COVID-19 navíc ve většině členských států a na celém světě pokračují. Mezi tato opatření patří i omezení týkající se počtu účastníků společenských akcí a oslav i možnosti konzumovat jídlo a nápoje mimo domov. V některých oblastech jsou i nadále ukládána omezení volného pohybu osob doprovázená rušením veřejných akcí a soukromých oslav. Dominový efekt těchto omezení vedl k dalšímu poklesu spotřeby vína v Unii a k potvrzenému snížení vývozu vína do třetích zemí. Kromě toho nejistota ohledně doby trvání krize, u níž se předpokládá, že bude pravděpodobně trvat i po skončení roku 2020, v Unii dlouhodobě poškozuje odvětví vína, neboť je nepravděpodobné, že se spotřeba vína obnoví, a dojde ke ztrátě vývozních trhů. Tato kombinace faktorů má významný negativní dopad na tvorbu cen na trhu s vínem v Unii. Zásoby, které byly již na začátku hospodářského roku 2019–2020 na rekordně vysoké úrovni, se ještě zvýšily. A situaci ještě zhorší nadcházející sklizeň s vysokým výnosem v roce 2020, která má být podle očekávání vyšší než sklizeň v roce 2019 přibližně o 10 milionů hektolitrů vína.
- (3) Vzhledem k dlouhé době trvání omezení uložených členskými státy za účelem zvládnutí pandemie COVID-19 a vzhledem k tomu, že zavedená omezení je třeba zachovat, se proto prohlubují vážné hospodářské potíže hlavních odbytišť vína a následné negativní dopady na poptávku po víně.
- (4) S ohledem na toto mimořádně závažné narušení trhu a na kumulaci složitých okolností v odvětví vína, které mají svůj původ v uložení cel na dovoz vín z Unie ze strany Spojených států v říjnu 2019 a které v současné době pokračují v důsledku stávajících omezujících opatření kvůli celosvětové pandemii COVID-19, se hospodářské subjekty působící v odvětví vína v Unii i nadále potýkají s mimořádnými obtížemi. Další pomoc odvětví vína je proto oprávněná.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 347, 20.12.2013, s. 671.

⁽²⁾ Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2020/592 ze dne 30. dubna 2020 o dočasných mimořádných opatřeních odchylovajících se od některých ustanovení nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1308/2013 za účelem řešení narušení trhu v odvětví ovoce a zeleniny a v odvětví vína způsobeného pandemií COVID-19 a opatřeními s ní spojenými (Úř. věst. L 140, 4.5.2020, s. 6).

- (5) Aby se situace na trhu Unie v odvětví vína zlepšila, považuje se za zásadní pokračovat v provádění opatření, která se zaměřují na řešení krize, a zvýšit maximální příspěvek Unie zavedený nařízením v přenesené pravomoci (EU) 2020/592. Tato opatření mají zásadní význam zejména pro to, aby bylo z trhu Unie odebráno množství vína, které jinak negativně ovlivňuje tržní ceny, a aby se snížením finančního příspěvku, kterým hospodářské subjekty přispívají na svoji činnost, zlepšil jejich peněžní tok. Provedení nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2020/592, ve znění nedávno pozměněném nařízením v přenesené pravomoci (EU) 2020/1275⁽³⁾, však ukázalo, že současná lhůta 15. října 2020 stanovená v článku 10 nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2020/592 neumožňuje, aby členské státy a hospodářské subjekty v odvětví vína účinně provedly všechna nezbytná opatření. Zejména z důvodu nestabilní sanitární situace a nepředvídatelného načasování různých vnitrostátních omezení, která byla přijímána, aby se tato situace dostala pod kontrolu, bylo pro členské státy obtížné plánovat a zavádět dodatečná opatření do jejich programů podpory v odvětví vína tak, aby hospodářské subjekty mohly opatření a zvýšené financování využívat ve lhůtě do 15. října 2020. Prodloužení této lhůty do 15. října 2021 by členským státům umožnilo zavést některá opatření později v sezóně a poskytlo by hospodářským subjektům další možnost požádat o podporu. Takové prodloužení by nejen pomohlo řešit současné narušení trhu, ale přispělo by také k zabránění dalšímu zhoršování situace vzhledem k tomu, že se očekává, že pandemie COVID-19 bude pokračovat i po skončení roku 2020, a tedy i během značné části rozpočtového roku 2021.
- (6) Proto se považuje za nezbytné prodloužit použitelnost opatření stanovených v člancích 2, 3 a 4 a v člancích 5a až 9 nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2020/592 do 15. října 2021.
- (7) Nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2020/592 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (8) Ze závažných naléhavých důvodů, zejména vzhledem k pokračujícímu narušování trhu, jeho závažným dopadům na odvětví vína v Unii a jeho trvání a pravděpodobnému zhoršení, je nezbytné přijmout okamžitá opatření a urychleně zajistit další provádění již zavedených opatření, která jsou zaměřena na zmírnění uvedených negativních účinků. Pokud nebudou bezodkladně přijata opatření, mohlo by se narušení trhu v odvětví vína zhoršit a mohlo by to poškodit výrobní a tržní podmínky v tomto odvětví. Vzhledem k tomu by toto nařízení mělo být přijato postupem pro naléhavé případy stanoveným v článku 228 nařízení (EU) č. 1308/2013.
- (9) Vzhledem k tomu, že je nezbytné přijmout okamžitá opatření, zabránit tomu, aby se přerušilo provádění opatření, jimiž se má řešit krize v odvětví vína v Unii a zajistit hladký přechod mezi oběma rozpočtovými roky, mělo by toto nařízení vstoupit v platnost dnem vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie* a mělo by se použít se zpětnou platností ode dne 16. října 2020,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Změny nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2020/592

Nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2020/592 se mění takto:

- 1) článek 2 se nahrazuje tímto:

„Článek 2

Odchytky od článku 43 nařízení (EU) č. 1308/2013

Odchylně od článku 43 nařízení (EU) č. 1308/2013 mohou být během rozpočtových let 2020 a 2021 v rámci programů podpory v odvětví vína financována opatření stanovená v člancích 3 a 4 tohoto nařízení, a to prostřednictvím záloh nebo plateb.“;

⁽³⁾ Nařízení Komise v přenesené pravomoci (EU) 2020/1275 ze dne 6. července 2020, kterým se mění nařízení v přenesené pravomoci (EU) 2020/592 o dočasných mimořádných opatřeních odchylných se od některých ustanovení nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1308/2013 za účelem řešení narušení trhu v odvětví ovoce a zeleniny a v odvětví vína způsobeného pandemií COVID-19 a opatřeními s ní spojenými (Úř. věst. L 300, 14.9.2020, s. 26).

2) v článku 7 se odstavec 1 nahrazuje tímto:

„1. Odchylně od čl. 47 odst. 1 nařízení (EU) č. 1308/2013 se v průběhu rozpočtových let 2020 a 2021 „zelenou sklizní“ rozumí úplné zničení nebo odstranění nezralých vinných hroznů v celém zemědělském podniku nebo v jeho části za předpokladu, že zelená sklizeň probíhá na celých pozemcích.“;

3) článek 10 se nahrazuje tímto:

„Článek 10

Použití dočasně zvýšeného příspěvku Unie

Články 5a a 6, čl. 7 odst. 2 a články 8 a 9 se použijí na činnosti vybrané příslušnými orgány členských států ode dne vstupu tohoto nařízení v platnost a nejpozději dne 15. října 2021.“

Článek 2

Vstup v platnost a použitelnost

Toto nařízení vstupuje v platnost dnem vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne 16. října 2020.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 28. ledna 2021.

Za Komisi
předsedkyně
Ursula VON DER LEYEN
